

Bluetooth Speaker

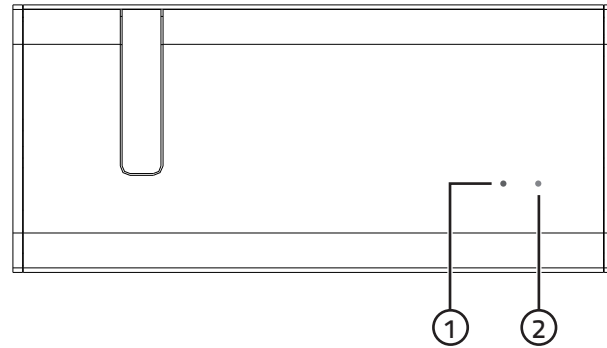
Art.no 38-6248, 38-6249 Model BX50

Please read the entire instruction manual before using the product and then save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. In the event of technical problems or other queries, please contact our Customer Services.

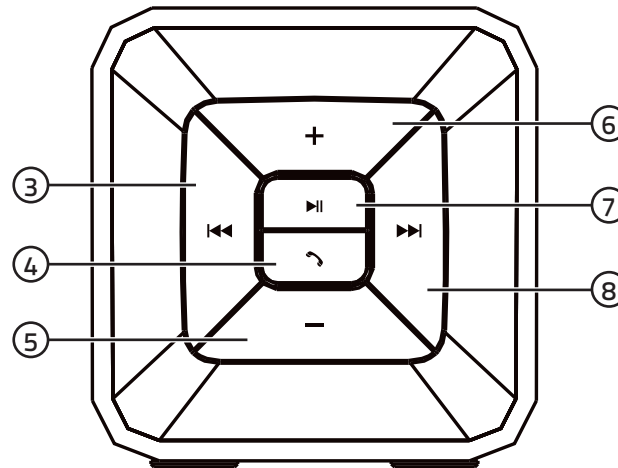
Safety

- The speaker may be used by children aged 8 or over provided they have been instructed in the safe use of the product and that they understand the hazards and risks involved. Cleaning and maintenance may be carried out by children aged 8 or over, but only under adult supervision. Keep the speaker out of reach of children under the age of 8.
- The speaker may be used by persons with reduced physical, sensory or mental capability, lack of experience or knowledge which could jeopardise their safety, provided they have been instructed in the safe use of the product and understand the hazards involved. Never let children play with the speaker.
- The speaker should not be taken apart or modified. Never try to open the casing of the speaker. The casing houses dangerous current-carrying non-insulated components. Contact with these can lead to fire or electric shock.
- Do not cover the speaker. Adequate ventilation with a distance of at least 5 cm between ventilation ports and the surrounding area is necessary to prevent the speaker from overheating.
- Place the speaker on a stable, flat surface.
- Do not place the speaker where it could fall into water or other liquids. Do not place any objects containing liquid on the speaker, such as vases, drinks, etc.
- Do not place the speaker in constant sunlight or near naked flames such as wood stoves, lit candles, etc.
- The speaker is intended for indoor use only.
- Never subject the speaker to high temperature, dust, heavy vibration, impacts, damp or moisture.
- Protect your hearing. Listening on high volume for prolonged periods can lead to permanent hearing loss.
- The speaker must only be repaired by qualified service technicians.

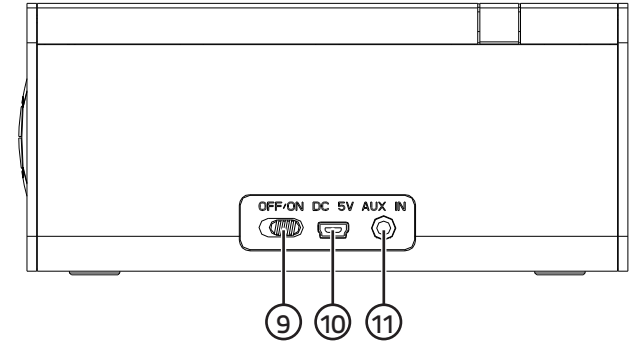
Buttons and functions



1. LED charge indicator
2. LED Bluetooth indicator



3. [◀◀] Previous track
4. [📞] Answer and end calls
5. [-] Decrease volume
6. [+] Increase volume
7. [▶▶] Play/pause. Hold in for 3 seconds to shut off the current Bluetooth connection and begin searching for other devices.
8. [▶▶] Next track



9. [ON/OFF] On/off switch
10. USB port for connecting a charge lead
11. AUX IN: 3.5 mm external audio source input socket

Operating instructions

Charging


- Fully charge the battery before using the speaker for the first time.
- Only use the supplied charge lead.
- Connect the included charge lead to the charging port (10) on the Bluetooth speaker and to a computer or other USB charger.
- The LED indicator will shine red while the battery is charging and change to green when the battery is fully charged.
- When the battery is almost fully discharged, the speaker will emit an audible signal and then shut off.

Connecting an external Bluetooth device

1. Turn the speaker on by setting the [OFF/ON] switch (9) to the **ON** position. The LED indicator will flash red/blue which indicates that the speaker is detectable for pairing with other Bluetooth devices.
2. Activate Bluetooth on the device to be paired with the speaker.
3. The speaker will appear on your device as "BX50", select it and pair it with your device. Refer to the instruction manual of your device for further clarification if you are unsure.
4. Once connection has been established the blue LED indicator on the speaker will flash slowly.

- Start playback on the external device. Set the desired volume levels both on your external device and the speaker. Control the other playback settings on the external device and on the speaker.
Note: If you are prompted to enter a PIN code on your device, you should enter **0000** (four zeroes). Certain devices may also require you to approve the connection.
- The speaker will re-connect automatically with the device with which it was last paired when it has been switched back on again and the Bluetooth function is activated.

Handsfree

- If you have connected a mobile phone to the speaker via Bluetooth and receive a call whilst you are listening to music, the speaker will emit a ring signal and the music will be switched off automatically. Once the call has been ended, music playback will be resumed (if your phone settings enable this).
- Press [] if you want to use the handsfree function for your call.

AUX IN

- The speaker is equipped with a 3.5 mm AUX IN socket for connecting an external audio device of your choice. Any Bluetooth connection is automatically switched off once an external device is connected to the 3.5 mm AUX IN socket.
- The playback of the external device connected to the AUX IN socket cannot be controlled from the speaker. The playback can only be controlled using the controls on the external device itself.

Care and maintenance

- Wipe the speaker clean with a dry cloth as and when required.
- Fully charge the speaker battery every third month if it is not to be used for a long time.
- Store the speaker in a dry location when it is not in use.
- The built-in speaker battery cannot be replaced.

Troubleshooting guide

The Bluetooth speaker will not switch on.	The battery might be flat. Recharge the battery.
No sound from the external device connected via Bluetooth.	<ul style="list-style-type: none"> Check both the volume and that play/pause has been activated on the device. Make sure that a Bluetooth connection has been properly established. Test the playback of the file on the device itself before connecting it to the speaker. Try playback using another file. The file you are attempting to play may be damaged. Make sure that no other wireless devices are disrupting the current Bluetooth connection.
No sound from the external device connected via the 3.5 mm AUX IN socket.	<ul style="list-style-type: none"> Check the volume and that play/pause has been activated on the device. Check that the cable connecting the device and the speaker is undamaged and securely connected. Test the playback of the file on the device itself before connecting it to the speaker. Try playback using another file. The file you are attempting to play may be damaged.

Disposal

This product should be disposed of in accordance with local regulations. If you are unsure how to proceed, contact your local council.

Specifications

Charging time	3.5 hours
Bluetooth range	10 m
Speaker	2 x 2 W
Charging input	USB, 5 V DC
Operating temperature	0–35 °C
Size W x D x H	7 x 7 x 16 cm
Weight	0.32 kg

Declaration of Conformity



Hereby, Clas Ohlson AB, declares that following product(s):

Wireless Loudspeaker
38-6248, 38-6249
BX50/BL1607

is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC and 2006/95/EC.

Article 3.1a (Health):	EN 62479
Article 3.1a (Safety):	EN 60065
Article 3.1b (EMC):	EN 301489-1 EN 301489-17
Article 3.2 (Radio):	EN 300328

CE 0890

Insjön, Sweden, April 2014

Klas Balkow
President

Clas Ohlson, 793 85 Insjön, Sweden

Bluetooth-högtalare

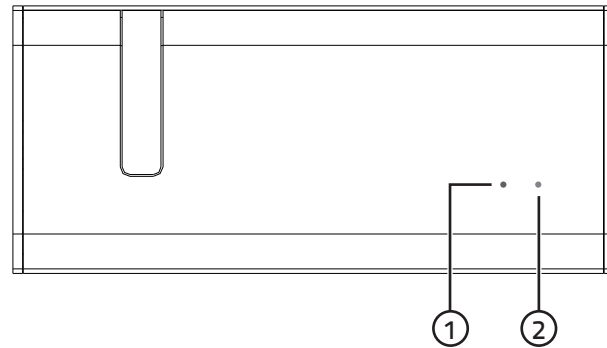
Art.nr 38-6248, 38-6249 Modell BX50

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

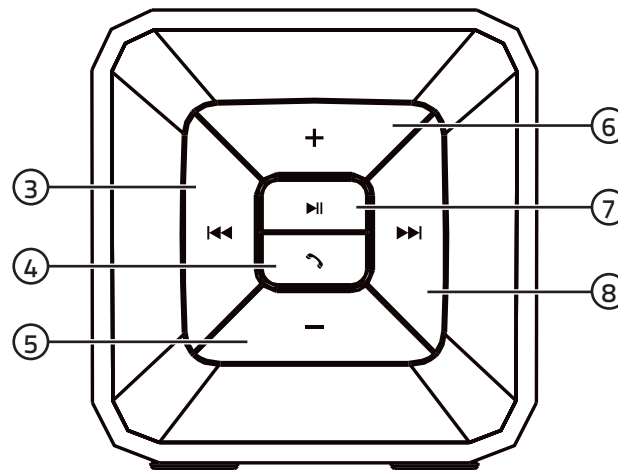
Säkerhet

- Högtalaren får användas av barn från 8 år om de har fått instruktioner om hur den på ett säkert sätt ska användas och förstår faror och risker som kan uppkomma. Rengöring och skötsel får utföras av barn från 8 år i vuxens närvaro. Håll högtalaren utom räckhåll för barn under 8 år.
- Högtalaren får användas av personer med någon form av funktionsnedsättning, brist på erfarenhet eller kunskap som skulle kunna äventyra säkerheten, om de har fått instruktioner om hur högtalaren på ett säkert sätt ska användas och förstår faror och risker som kan uppkomma. Låt aldrig barn leka med högtalaren.
- Högtalaren får inte demonteras eller ändras. Försök aldrig öppna högtalaren. Farlig spänning finns oskyddad på komponenter under höljet. Kontakt med dessa kan leda till brand eller ge elektriska stötar.
- Täck inte över högtalaren. Tillräcklig ventilation, med ett minsta avstånd på 5 cm mellan ventilationshålen och omgivande ytor, är nödvändig för att förhindra att högtalaren blir för varm.
- Placera högtalaren så att den står stadigt på en plan yta.
- Placera inte högtalaren så att den kan falla ner i vatten eller annan vätska. Ställ inte heller några föremål som innehåller vätska på högtalaren, t.ex. en blomvas eller dryck.
- Placera inte högtalaren i ihållande solljus eller i närheten av öppen eld som t.ex. vedspis/kamin eller levande ljus.
- Högtalaren är endast avsedd för inomhusbruk.
- Utsätt aldrig högtalaren för höga temperaturer, dammig miljö, starka vibrationer, stötar, fukt eller väta.
- Skydda din hörsel. Lyssning med hög volym under lång tid kan leda till bestående hörselskador.
- Högtalaren får endast repareras av kvalificerad servicepersonal.

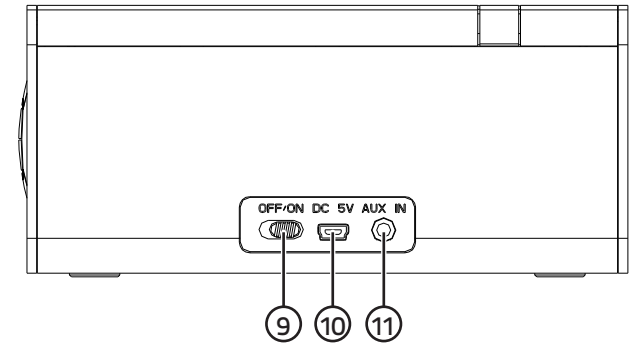
Knappar och funktioner



- LED-indikator för laddstatus
- LED-indikator för Bluetooth-anslutning



- [◀◀] Föregående spår
- [↻] Besvara och avsluta samtal
- [−] Sänk volymen
- [+] Höj volymen
- [▶|] Play/pause. Håll in i 3 sekunder för att stänga av aktuell Bluetooth-anslutning och påbörja sökning efter andra enheter.
- [▶▶] Nästa spår



- [ON/OFF] På/av
- USB-anslutning för laddkabel
- AUX IN: 3,5 mm-ingång för externa enheter

Användning

Laddning


- Ladda upp högtalarens batteri helt innan högtalaren används första gången.
- Använd den medföljande laddkabeln.
- Anslut laddkabeln till anslutningen (10) på högtalaren och till en dator eller annan USB-laddare.
- LED-indikatorn lyser med rött sken när laddning pågår och övergår till grönt sken när batteriet är fulladdat.
- När batteriet är nästan helt urladdat avger högtalaren en ljudsignal och stängs sedan automatiskt av.

Anslutning av extern enhet via Bluetooth

- Slå på högtalaren genom att ställa [ON/OFF] (9) i läge ON. LED-indikatorn blinkar med rött/blått sken, vilket indikerar att högtalaren är upptäckbar för andra Bluetooth-enheter.
- Aktivera Bluetooth på den enhet som ska paras ihop med högtalaren.
- När högtalaren visas på din enhet, den heter "BX50", väljer du den och en anslutning upprättas mot högtalaren. Se bruksanvisningen till din enhet om du är osäker.
- När kontakt upprättats blinkar LED-indikatorn långsamt med blått sken.

5. Starta uppspelningen på din enhet. Justera volymen på högtalaren och på din externa enhet. Kontrollera i övrigt uppspelningen från din externa enhet eller på högtalaren. **Obs!** Om du ombeds att ange PIN-kod på din enhet anger du **0000** (4 nollor). På vissa enheter måste du dessutom godkänna anslutningen.
6. Högtalaren återansluter automatiskt till den senast ihopparade enheten när man slagit på den igen om enheten är påslagen och Bluetooth är aktiverat.

Handsfree

- Om du anslutit en mobiltelefon till högtalaren via Bluetooth och blir uppringd under uppspelning avger högtalaren en ringsignal och musiken stängs automatiskt av. När samtalet avslutas återupptas uppspelningen (om dina telefoninställningar medger detta).
- Tryck [] om du vill använda högtalarens handsfree-funktion för samtalet.

AUX IN

- Du kan ansluta valfri extern enhet till högtalarens 3,5 mm-AUX IN-ingång. Ev. Bluetooth-anslutning stängs automatiskt av när en extern enhet ansluts till 3,5 mm-AUX IN-ingången.
- Du kan inte hantera uppspelningen från en extern enhet ansluten via AUX IN från högtalaren. Uppspelningen kan endast hanteras från din externa enhet.

Skötsel och underhåll

- Torka av högtalaren med en torr trasa vid behov.
- Ladda upp högtalaren helt var 3:e månad om den inte ska användas under en längre period.
- Förvara högtalaren på en torr dammfri plats när den inte används.
- Högtalarens inbyggda batteri kan inte bytas.

Felsökningsschema

Det går inte att slå på Bluetooth-högtalaren.	Batteriet kan vara urladdat. Ladda batteriet.
Inget ljud när extern enhet anslutits via Bluetooth.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontrollera volymen och play/pause på din externa enhet. • Försäkra dig om att Bluetooth-anslutningen är korrekt utförd. • Prova att spela upp aktuell fil från din externa enhet utan att den är ansluten till högtalaren för att försäkra dig om att den fungerar. • Prova att byta till annan fil, den fil du försöker spela upp kan vara skadad. • Försäkra dig om att ingen annan trådlös utrustning stör Bluetooth-överföringen.
Inget ljud när extern enhet anslutits via 3,5 mm-AUX IN.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontrollera volymen och play/pause på din externa enhet. • Kontrollera att anslutningskabeln är hel och ordentligt ansluten till högtalaren och till din externa enhet. • Prova att spela upp aktuell fil från din externa enhet utan att den är ansluten till högtalaren för att försäkra dig om att den fungerar. • Prova att byta till annan fil, den fil du försöker spela upp kan vara skadad.

Avfallshantering

När du ska göra dig av med produkten ska detta ske enligt lokala föreskrifter. Är du osäker på hur du ska gå tillväga, kontakta din kommun.

Specifikationer

Laddtid	3,5 h
Räckvidd Bluetooth	10 m
Högtalare	2 × 2 W
Laddning	USB, DC 5 V
Användningstemperatur	0–35 °C
Mått B × D × H	7 × 7 × 16 cm
Vikt	0,32 kg

Bluetooth-høytaler

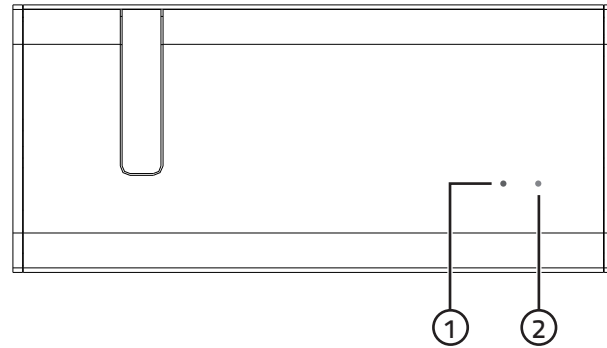
Art. nr. 38-6248, 38-6249 Modell BX50

Les brukerveiledningen grundig før produktet tas i bruk og ta vare på den for framtidig bruk. Vi reserverer oss mot ev. feil i tekst og bilde, samt forandringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter.

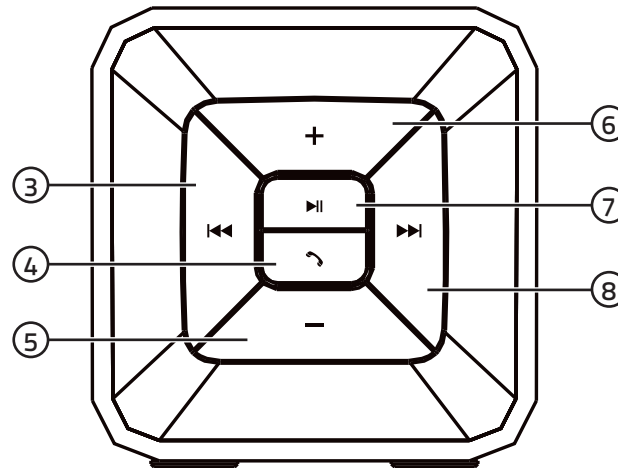
Sikkerhet

- Høytaleren kan brukes av personer over 8 år dersom de har fått instruksjon om hvordan den fungerer og hvilke farer som er forbundet med dette. Rengjøring og stell kan utføres av barn fra 8-års-alderen med tilsyn av voksne. Hold høytaleren utenfor barns rekkevidde (gjelder barn under 8 år).
- Produktet kan benyttes av personer med funksjonshemming og manglende erfaring og kunnskap om produktet, dersom noen har instruert dem om bruken av produktet og de forstår faren ved bruk av den. La aldri barn leke med høytaleren.
- Produktet må ikke demonteres eller endres på. Forsøk aldri å åpne dekslet. Farlig spenning ligger ubeskyttet på visse komponenter under produktets deksel. Kontakt med disse kan føre til brann eller gi elektriske støt.
- Høytaleren må ikke tildekkes. Sørg for tilstrekkelig med ventilasjon og hold en fri avstand på ca. 5 cm mellom ventilasjonsåpninger og omgivelsene rundt. Dette er nødvendig for å forhindre at apparatet blir for varmt.
- Plasser høytaleren slik at den står stødig og på et plant underlag.
- Plasser ikke produktet slik at det kan komme i kontakt med vann eller annen væske. Plasser aldri produktet nær gjenstander som kan føre til at væske skylles over det.
- Plasser ikke høytaleren i direkte sollys eller nær åpen ild, som f.eks. ved peisen/kaminen eller ved levende lys.
- Produktet er kun beregnet for innendørs bruk.
- Utsett aldri produktet for høye temperaturer, fuktighet, støvete miljøer, sterke vibrasjoner eller støt.
- Beskytt hørselen din. Høyt volum over tid kan føre til varige hørselsskader.
- Produktet må kun repareres av kyndige fagpersoner.

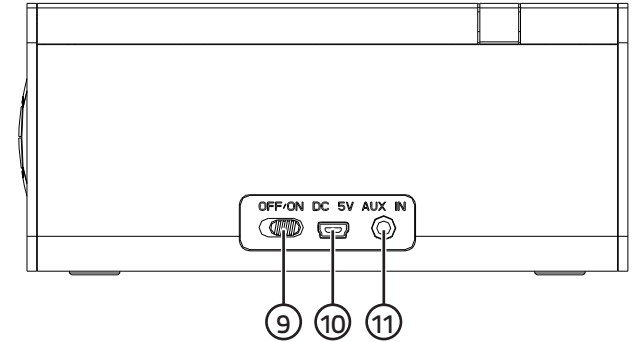
Knapper og funksjoner



1. LED-indikator for ladestatus
2. LED-indikator for Bluetooth-tilkobling



3. [◀◀] Foregående spor
4. [↻] Besvare og avslutte samtale
5. [-] Senke volumet
6. [+] Heve volumet
7. [▶▶] Play/pause. Hold inne i 3 sekunder for å stenge den aktuelle Bluetooth-tilkoblingen og starte søk etter andre enheter.
8. [▶▶ |] Neste spor



9. [ON/OFF] På/av
10. USB-uttak for ladekabel
11. AUX IN: 3,5 mm-inngang for eksterne enheter

Bruk

Lading


- Batteriet må lades opp før høytaleren kan tas i bruk første gang.
- Benytt den medfølgende ladekabelen.
- Ladekabelen kobles til uttak (10) på høytalere og til en datamaskin eller en annen USB-lader.
- LED-indikatoren lyser med rødt lys mens ladingen pågår og går over til grønt når batteriet er fulladet.
- Når batteriet er nesten utladet avgir høytaleren et lydsignal og stenges deretter automatisk.

Tilkobling av ekstern enhet via Bluetooth

1. Høytaleren skrues på ved å stille [ON/OFF] (9) på ON. LED-indikatoren blinker med rødt/blått lys. Dette indikerer at høytaleren er mulig å finne for andre Bluetooth-enheter.
2. Aktiver Bluetooth på den enheten som skal pares med høytaleren.
3. Når høytaleren vises på enheten din, den heter «BX50», velger du den og kobler enheten din til høytaleren. Les bruksanvisningen til enheten din hvis du er usikker.
4. Når kontakt er opprettet lyser den blå LED-indikatoren blått.

5. Start avspillingen på enheten din. Juster volumet både på høyttaleren og på den eksterne enheten. Avspillingen kan kontrolleres enten fra den eksterne enheten eller på høyttaleren.
Obs! Hvis du blir bedt om å oppgi PIN-kode på enheten, oppgi **0000** (4 nuller). På enkelte enheter må man også godkjenne tilkoblingen.
6. Høyttaleren kobles automatisk til den seineste tilkoblede enheten når den har vært stengt og skrues på igjen, og hvis Bluetooth er aktivert.

Handsfree

- Hvis du har koblet en mobiltelefon til høyttaleren via Bluetooth, og du blir oppringt under avspilling, vil høyttaleren avgi et ringesignal og musikken stenges automatisk. Når samtalen er ferdig vil avspillingen starte igjen (dersom telefoninnstillingene er tilrettelagt for dette).
- Trykk på [] hvis du ønsker å bruke høyttalerens handsfree-funksjon til samtalen.

AUX IN

- Du kan koble en valgfri ekstern enhet til høyttalerens 3,5 mm AUX IN-inngang. Eventuell Bluetooth-tilkobling stenges automatisk når ekstern enhet kobles til denne inngangen.
- Du kan ikke behandle avspillingen fra en ekstern enhet som er koblet via AUX IN fra høyttaleren. Avspillingen kan kun styres fra den eksterne enheten din.

Stell og vedlikehold

- Tørk av høyttaleren med en tørr klut ved behov.
- Hvis batteriet kun brukes en sjelden gang, må det lades opp minst hver 3. måned.
- Oppbevar høyttaleren på en tørr, støvfri plass når den ikke er i bruk.
- Det innebygde batteriet i høyttaleren kan ikke byttes ut.

Feilsøking

Det går ikke å slå på Bluetooth-høyttaleren.	Batteriet kan være utladet. Lad batteriet.
Det kommer ingen lyd når enheten er koblet til via Bluetooth.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontroller volumet og play/pause på den eksterne enheten. • Påse at Bluetooth-koblingene er riktig utført. • Forsøk å spille av musikk fra den eksterne enheten din uten at den er koblet til høyttaleren, for å forsikre deg om at den fungerer. • Prøv å skifte til en annen fil. Den filen du prøver å spille av kan være skadet. • Kontroller om det er annet trådløst utstyr som forstyrrer Bluetooth-overføringen.
Det kommer ingen lyd når enheten er koblet til via 3,5 mm AUX IN.	<ul style="list-style-type: none"> • Kontroller volumet og play/pause på den eksterne enheten. • Sjekk at kabelaen er hel og riktig tilkoblet både til høyttaleren og den eksterne enheten. • Forsøk å spille av musikk fra den eksterne enheten din uten at den er koblet til høyttaleren, for å forsikre deg om at den fungerer. • Prøv å skifte til en annen fil. Den filen du prøver å spille av kan være skadet.

Avfallshåndtering

Når produktet skal kasseres, må det skje i henhold til lokale forskrifter. Hvis du er usikker, ta kontakt med kommunen din.

Spesifikasjoner

Ladetid	3,5 h
Rekkevidde	Bluetooth 10 m
Høyttaler	2 x 2 W
Lading	USB, DC 5 V
Brukertemperatur	0–35 °C
Mål B x D x H	7 x 7 x 16 cm
Vekt	0,32 kg

Bluetooth-kaiutin

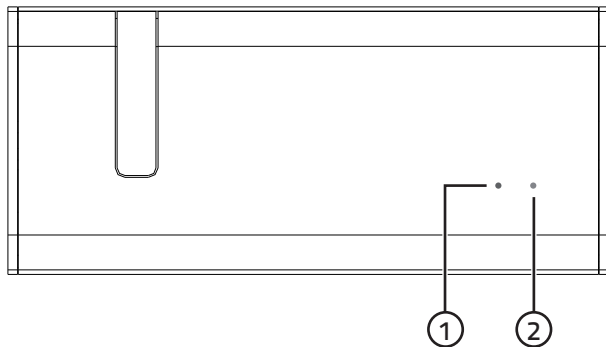
Tuotenumero 38-6248, 38-6249 Malli BX50

Lue käyttöohje ennen tuotteen käyttöä ja säilytä se tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos tuotteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun.

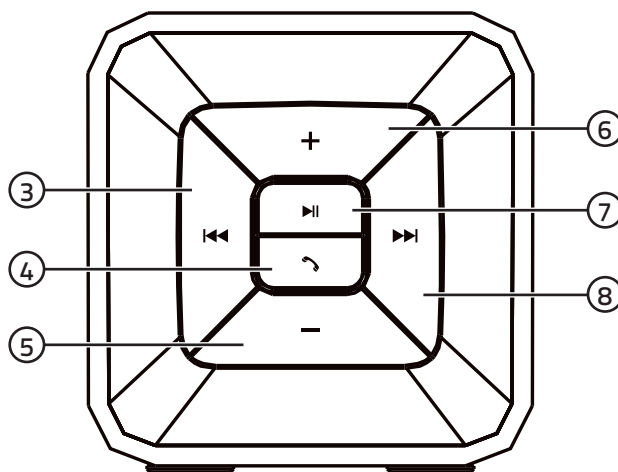
Turvallisuus

- Yli 8-vuotiaat lapset saavat käyttää kaiutinta, jos heitä on ohjeistettu sen turvallisesta käytöstä ja käytön mahdollisista vaaroista. Yli 8-vuotiaat lapset saavat puhdistaa laitteen vain aikuisen valvonnassa. Pidä kaiutin alle 8-vuotiaiden lasten ulottumattomissa.
- Henkilöt, joilla on fyysisiä tai psyykkisiä rajoitteita, tai henkilöt, joilla ei ole riittävästi turvallisuuteen vaikuttavia taitoja tai kokemusta, saavat käyttää kaiutinta, jos heitä on ohjeistettu sen turvallisesta käytöstä ja käytön mahdollisista vaaroista. Älä anna lasten leikkiä kaiuttimella.
- Älä pura tai muuta kaiutinta. Älä avaa kaiuttimen koteloa. Kaiuttimen kotelon sisällä on vaarallista jännitettä sisältäviä suojaamattomia komponentteja. Niiden koskettaminen voi aiheuttaa tulipalon tai sähköiskun.
- Älä peitä kaiutinta. Huolehdi riittävästä ilmanvaihdosta.
- Tuuletusaukkojen ympärillä tulee olla vähintään 5 cm vapaata tilaa, jotta kaiutin ei kuumene liikaa.
- Sijoita kaiutin tukevasti tasaiselle alustalle.
- Älä sijoita kaiutinta sellaiseen paikkaan, josta se voi pudota veteen tai muuhun nesteeseen. Älä aseta kaiuttimen päälle nesteitä sisältäviä esineitä, kuten maljakoita tai juomapulloja.
- Älä sijoita kaiutinta jatkuvaan auringonvaloon tai avotulen, kuten takan tai uunin tai kynttilöiden läheisyyteen.
- Kaiutin on tarkoitettu vain sisäkäyttöön.
- Älä altista kaiutinta korkeille lämpötiloille, pölylle, tärinälle, iskuille, kosteudelle tai vedelle.
- Suojaa kuuloasi. Pitkäaikainen altistuminen kovalle äänenvoimakkuudelle saattaa aiheuttaa pysyviä kuulovaurioita.
- Kaiuttimen saa korjata vain valtuutettu huoltoliike.

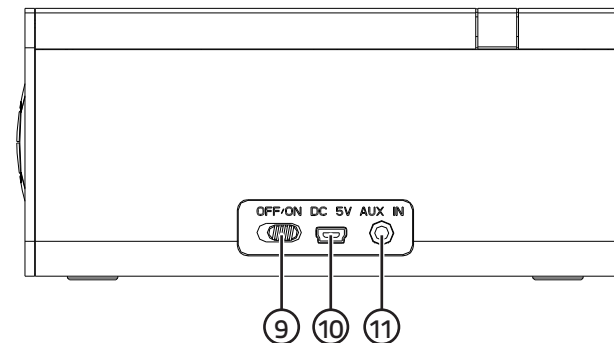
Painikkeet ja toiminnot



1. Latauksen tilan merkkivalo
2. Bluetooth-liitännän merkkivalo



3. [◀◀] Edellinen raita
4. [☎] Puheluun vastaaminen ja puhelun lopettaminen
5. [-] Äänenvoimakkuuden laskeminen
6. [+] Äänenvoimakkuuden lisääminen
7. [▶▶] Play/Pause. Sulje Bluetooth-liitäntä ja aloita muiden laitteiden haku painamalla kolmen sekunnin ajan.
8. [▶▶▶] Seuraava raita



9. [ON/OFF] Virtakytkin
10. Latauskaapelin USB-liitäntä
11. AUX IN: 3,5 mm:n liitäntä muiden soittimien liittämiseksi

Käyttö

Lataus

- Lataa kaiuttimen akku kokonaan ennen kaiuttimen käyttöönottoa.
- Käytä ainoastaan mukana tulevaa latauskaapelia.
- Liitä latauskaapeli kaiuttimen liitäntään (10) ja tietokoneeseen tai muuhun USB-laturiin.
- LED-merkkivalo palaa punaisena latauksen aikana ja vaihtuu vihreäksi, kun akku on ladattu täyteen.
- Kun akku on melkein tyhjä, kaiuttimesta kuuluu merkkiäni, jonka jälkeen kaiutin sammuu automaattisesti.

Soittimen liittäminen Bluetoothin kautta

1. Kytke kaiutin päälle asettamalla [ON/OFF]-painike (9) asentoon **ON**. LED-merkkivalo vilkkuu punaisena/sinisenä, kun kaiuttimen voi liittää muihin Bluetooth-laitteisiin.
2. Aktivoi soittimen Bluetooth ja hae Bluetooth-laitteita.
3. Kaiutin näkyy hakutuloksissa nimellä "BX50". Valitse se ja yhdistä soitin kaiuttimeen. Katso lisätietoja soittimen käyttöohjeesta.
4. Kun yhteys on muodostettu, LED-merkkivalo vilkkuu hitaasti sinisenä.

5. Aloita musiikin toisto soittimesta.
Säädä äänenvoimakkuutta kaiuttimesta ja soittimesta.
Hallitse toistoa muilta osin kaiuttimeen liitetyllä soittimella tai kaiuttimella.
Huom.! Jos laite pyytää PIN-koodia, syötä **0000**.
Tietyissä laitteissa liitäntä täytyy lisäksi hyväksyä.
6. Kaiutin muodostaa automaattisesti yhteyden soittimeen, johon se on viimeksi yhdistetty. Tämä edellyttää, että soitin on päällä, ja sen Bluetooth on aktivoitu.

Handsfree-toiminto

- Jos olet liittänyt matkapuhelimen kaiuttimeen Bluetooth-yhteyden kautta, musiikin toisto keskeytyy automaattisesti puhelun saapuessa. Kun puhelu lopetetaan, musiikin toisto jatkuu (jos puhelimen asetukset mahdollistavat tämän).
- Voit käyttää kaiuttimen handsfree-toimintoa puhelulle painamalla [↵].

AUX IN

- Voit liittää soittimen kaiuttimen 3,5 mm:n AUX IN -liitäntään. Mahdollinen Bluetooth-liitäntä sammuu automaattisesti, kun liität soittimen kaiuttimen 3,5 mm:n AUX IN -liitäntään.
- Kun soitin on liitetty AUX IN -liitännän kautta, musiikin toistoa ei voi ohjata kaiuttimella. Toistoa voi ohjata ainoastaan liitetyllä soittimella.

Puhdistaminen ja huolto

- Pyöhi kaiutin tarvittaessa kuivalla liinalla.
- Lataa kaiuttimen akku täyteen kolmen kuukauden välein, jos se on pitkään käyttämättä.
- Säilytä kaiutinta kuivassa ja pölyttömässä paikassa.
- Kaiuttimen sisäistä akkua ei voi vaihtaa.

Vianhakutaulukko

Bluetooth-kaiutin ei käynnisty.	Akku saattaa olla tyhjä. Lataa akku.
Ääntä ei kuulu, kun kaiuttimeen on liitetty soitin Bluetoothiin kautta.	<ul style="list-style-type: none"> Tarkista äänenvoimakkuus ja play/pause-painike soittimesta. Varmista, että Bluetooth-yhteys on muodostettu oikein. Varmista, että soitin toimii kuuntelemalla sillä musiikkia ilman Bluetooth-yhteyttä kaiuttimeen. Kokeile toista tiedostoa. Käyttämäsi tiedosto saattaa olla vahingoittunut. Varmista, että muut langattomat laitteet eivät häiritse Bluetooth-liitäntää.
Ääntä ei kuulu, kun kaiuttimeen on liitetty soitin 3,5 mm:n AUX IN -liitännän kautta.	<ul style="list-style-type: none"> Tarkista äänenvoimakkuus ja play/pause-painike soittimesta. Varmista, että liitäntäkaapeli on ehjä ja liitetty oikein kaiuttimeen ja ulkoiseen laitteeseen. Varmista, että soitin toimii kuuntelemalla sillä musiikkia ilman Bluetooth-yhteyttä kaiuttimeen. Kokeile toista tiedostoa. Käyttämäsi tiedosto saattaa olla vahingoittunut.

Kierrättäminen

Kierrätä laite asianmukaisesti, kun poistat sen käytöstä. Tarkempia kierrätysohjeita saat kuntasi jäteneuvonnasta.

Tekniset tiedot

Latausaika	3,5 h
Bluetoothin kantama	10 m
Kaiutin	2 × 2 W
Lataus	USB, DC 5 V
Käyttölämpötila	0...35 °C
Mitat L × S × K	7 × 7 × 16 cm
Paino	0,32 kg

Bluetooth-Lautsprecher

Art.Nr. 38-6248, 38-6249 Modell BX50

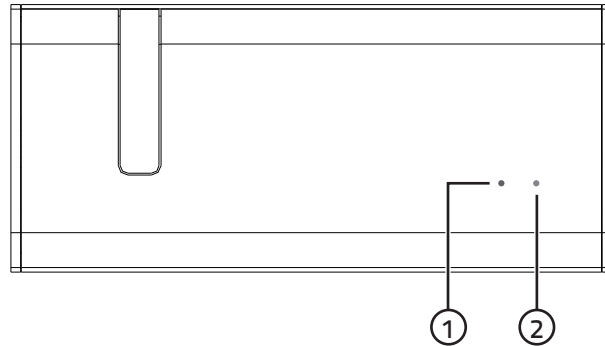
Vor Inbetriebnahme die komplette Bedienungsanleitung durchlesen und aufbewahren. Irrtümer, Abweichungen und Änderungen behalten wir uns vor. Bei technischen Problemen oder anderen Fragen freut sich unser Kundenservice über eine Kontaktaufnahme.

Sicherheitshinweise

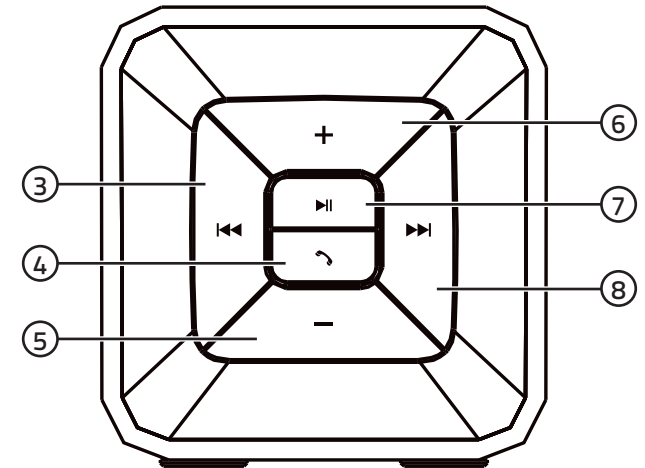
- Das Gerät ist nur dann für Kinder ab 8 Jahren geeignet, wenn diese in die sichere Handhabung eingeführt worden sind sowie die Risiken und Gefahren der Benutzung verstehen. Reinigung und Wartung kann von Kindern ab 8 Jahren unter Aufsicht eines Erwachsenen durchgeführt werden. Das Gerät außer Reichweite von Kindern unter 8 Jahren halten.
- Das Gerät ist nur dann für Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten bzw. mangelnder Erfahrung/mangelndem Wissen geeignet, wenn diese in die sichere Handhabung eingeführt worden sind und die Risiken und Gefahren der Benutzung verstehen. Kein Kinderspielzeug.
- Das Gerät nicht demontieren oder technisch verändern. Niemals versuchen, das Gehäuse zu öffnen. Im Inneren des Gehäuses befinden sich nicht isolierte Komponenten mit gefährlicher Stromspannung. Bei Kontakt können diese zu Bränden oder Stromschlägen führen.
- Das Gerät nicht zudecken. Damit das Gerät sich nicht überhitzt sicherstellen, dass zwischen den Belüftungsöffnungen und umgebenden Oberflächen mindestens 5 cm Platz für eine ausreichende Belüftung ist.
- Das Gerät stabil auf einer ebenen Oberfläche aufstellen.
- Den Lautsprecher immer so aufstellen, dass er nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten fallen kann. Das Gerät niemals Regen, hoher Luftfeuchtigkeit oder anderen Flüssigkeiten aussetzen.

- Das Gerät nicht in anhaltendem Sonnenlicht oder in der Nähe von offenen Flammen, z. B. Kamin oder Kerze, aufstellen.
- Der Lautsprecher ist nur zur Verwendung in Innenräumen geeignet.
- Das Gerät niemals hohen Temperaturen, staubigen Umgebungen, starken Erschütterungen oder Feuchtigkeit aussetzen.
- Gehörschäden vermeiden. Das Gehör kann permanent geschädigt werden, wenn es über längere Zeit einer hohen Lautstärke ausgesetzt wird.
- Reparaturen unbedingt qualifizierten Servicetechnikern überlassen.

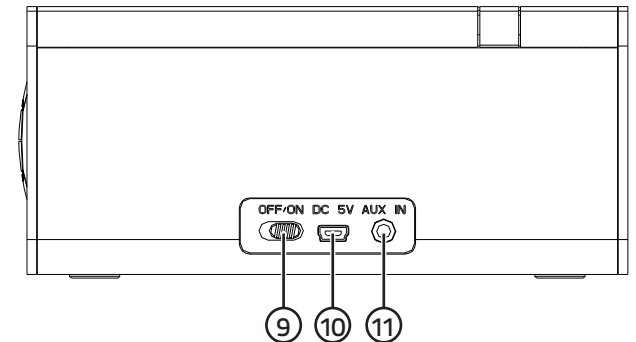
Tasten und Funktionen



1. Lade-LED
2. Bluetooth-LED



3. [◀◀] Vorheriger Titel
4. [☎] Anruf annehmen/beenden
5. [-] Lautstärke senken
6. [+] Lautstärke erhöhen
7. [▶▶] Play/Pause. Um die aktuelle Bluetooth-Verbindung zu beenden und nach einem neuen Gerät zu suchen 3 Sekunden lang gedrückt halten.
8. [▶▶|] Nächster Titel



9. [ON/OFF] Ein/Aus
10. USB-Buchse für Ladekabel
11. AUX IN: 3,5-mm-Anschluss für externe Geräte

Benutzung

Laden

- Den Akku vor dem ersten Gebrauch vollständig laden.
- Das mitgelieferte Ladekabel benutzen.
- Das USB-Ladekabel an die Buchse (10) des Bluetooth-Lautsprechers und einen Computer oder USB-Ladeausgang anschließen.
- Die Lade-LED leuchtet beim Laden rot und dann grün, wenn der Akku vollständig geladen ist.
- Wenn der Akku fast vollständig entladen ist, erklingt ein Tonsignal und das Gerät schaltet automatisch ab.

Anschluss eines Bluetooth-Gerätes

1. Das Gerät einschalten, indem der [ON/OFF]-Regler (9) auf **ON** gestellt wird. Die Bluetooth-LED blinkt rot/blau, was den Bluetooth-Suchmodus anzeigt.
2. Die Bluetooth-Funktion des anzuschließenden Gerätes aktivieren.
3. Auf dem anzuschließenden Gerät wird der Lautsprecher unter dem Namen „BX50“ angezeigt. Diesen auswählen und anschließen. Für weitere Informationen in der Bedienungsanleitung des anzuschließenden Gerätes nachschauen.
4. Bei eingerichteter Verbindung pulsiert die LED-Indikatorlampe blau.
5. Die Musikwiedergabe am angeschlossenen Gerät starten. Die Lautstärke am Lautsprecher oder am externen Gerät einstellen. Die Steuerung der Wiedergabe erfolgt über das angeschlossene Gerät oder den Lautsprecher.
Hinweis: Bei eventueller PIN-Nachfrage folgenden PIN angeben: **0000** (vier Nullen). Bei manchen Geräten muss die Verbindung akzeptiert werden.
6. Wenn der Bluetooth-Lautsprecher eingeschaltet verbindet er sich automatisch mit dem zuletzt angeschlossenen Gerät, wenn dieses in Reichweite ist und dessen Bluetooth-Funktion aktiviert ist.

Freisprecheinrichtung

- Sollte das über Bluetooth angeschlossene Gerät ein Handy sein, wird die Musikwiedergabe bei einem eingehenden Anruf unterbrochen und ein Klingelton ist zu hören. Nachdem der Anruf beendet ist, wird die Musikwiedergabe wieder fortgesetzt (wenn das Handy dies unterstützt).
- Zum Annehmen des Anrufes über den Lautsprecher auf [↶] drücken.

AUX IN

- Über den 3,5-mm-Anschluss (AUX IN) kann ein beliebiges externes Gerät angeschlossen werden. Sollte eine Bluetooth-Verbindung bestehen, wird diese getrennt, sobald ein externes Gerät an AUX IN angeschlossen wird.
- Die Wiedergabe kann beim Anschluss über AUX IN nicht vom Lautsprecher aus gesteuert werden. Die Wiedergabe kann beim Anschluss über AUX IN nur vom externen Gerät aus gesteuert werden.

Pflege und Wartung

- Das Produkt bei Bedarf mit einem weichen, trockenen Tuch reinigen.
- Wird der Lautsprecher längere Zeit nicht verwendet, sollte er alle 3 Monate geladen werden.
- Den Lautsprecher bei Nichtbenutzung an einem trockenen, staubfreien Ort aufbewahren.
- Der integrierte Akku im Lautsprecher kann nicht ausgetauscht werden.

Hinweise zur Entsorgung

Bitte das Produkt entsprechend den lokalen Bestimmungen entsorgen. Weitere Informationen sind von der Gemeinde oder den kommunalen Entsorgungsbetrieben erhältlich.

Fehlersuche

Das Gerät kann nicht eingeschaltet werden.	Der Akku ist möglicherweise entladen. Den Akku aufladen.
Kein Ton bei einem über Bluetooth angeschlossenen Gerät.	<ul style="list-style-type: none">• Die Lautstärke und Play/Pause am angeschlossenen Gerät überprüfen.• Sicherstellen, dass die Bluetooth-Verbindung besteht.• Die Musikwiedergabe am anzuschließenden Gerät testen, ohne dass es an den Lautsprecher angeschlossen ist.• Einen anderen Titel abspielen, da der aktuelle eventuell beschädigt ist.• Sicherstellen, dass nicht andere Funk-Verbindungen die Bluetooth-Verbindung stören.
Kein Ton bei einem über AUX IN angeschlossenen Gerät.	<ul style="list-style-type: none">• Die Lautstärke und Play/Pause am angeschlossenen Gerät überprüfen.• Sicherstellen, dass das Anschlusskabel unbeschädigt und ordentlich an den Lautsprecher und das externe Gerät angeschlossen ist.• Die Musikwiedergabe am anzuschließenden Gerät testen, ohne dass es an den Lautsprecher angeschlossen ist.• Einen anderen Titel abspielen, da der aktuelle eventuell beschädigt ist.

Technische Daten

Ladedauer	3,5 h
Bluetooth-Reichweite	10 m
Lautsprecher	2 x 2 W
Ladespannung	USB, 5 V DC
Betriebstemperatur	0–35 °C
Maße B x T x H	7 x 7 x 16 cm
Gewicht	0,32 kg